

**КОНТРАКТ № МКЕ-1373618/12/20**

г. Киев

16.12.2020 г.

ООО «МЕТІНВЕСТ-СМЦ», являющееся резидентом Украины, именуемое в дальнейшем «Поставщик», в лице Директора по продажам в страны СНГ Алексеенко Е.В., действующего на основании Доверенности № 232 от 21.12.2019г., с одной стороны, и

Общество с ограниченной ответственностью «METALICA-ZUEV», являющееся резидентом Молдовы, именуемое в дальнейшем «Покупатель», в лице Руководителя Зотова А.С., действующего на основании Устава, с другой стороны, в дальнейшем именуемые Стороны, если обязательства касаются обеих сторон, или Сторона, если обязательства касаются одной из сторон, заключили настоящий Контракт о нижеследующем:

1. ПРЕДМЕТ КОНТРАКТА

1.1. Поставщик обязуется передать, а Покупатель принять и оплатить металлопродукцию, произведенную на территории Украины, (далее – «Товар») на условиях, предусмотренных настоящим Контрактом.

1.2. Товар по настоящему Контракту может поставляться на основании договоров комиссии, в соответствии с которыми Поставщик выступает в качестве комиссионера.

Наименование комитента, номер и дата договора комиссии могут указываться в соответствующих Спецификациях к настоящему Контракту.

2. КОЛИЧЕСТВО И КАЧЕСТВО

2.1. Количество, номенклатура Товара указываются в спецификациях к настоящему Контракту, являющихся его неотъемлемой частью (далее – «Спецификации»).

В Спецификациях и технической документации используется метрическая система мер «SI».

2.2. Общее количество Товара, поставляемого по настоящему Контракту, складывается из количества Товара, поставляемого по всем Спецификациям, оформленным к настоящему Контракту.

2.3. Не позднее 10 числа месяца, предшествующего месяцу отгрузки, Покупатель обязан предоставить Поставщику заявку в письменной форме (в том числе с помощью электронной почты), подписанную уполномоченным представителем и скрепленную печатью Покупателя с указанием количества и ассортимента (в т.ч. вида и размеров) Товара, требований к качеству Товара (в т.ч. к качеству материала, из которого он изготовлен, с указанием стандартов, которым он должен соответствовать), требований к клеймлению, маркировке, а также всех дополнительных требований, если таковые имеются.

2.4. Величина толеранса поставки указывается в соответствующей Спецификации. Поставщик и Покупатель понимают под толерансом допустимое отклонение между количеством, стоимостью Товара, указанного в Спецификации, и количеством, стоимостью фактически поставленного Товара, которая указывается в счетах-фактурах. При поставке Товара с учетом толеранса обязательства Поставщика считаются выполненными надлежащим образом.

2.5. В случае не соблюдения Покупателем сроков оплаты Поставщик имеет право в одностороннем порядке отказаться от поставки всего или части Товара, не оплаченного Покупателем.

2.6. Качество, упаковка и маркировка Товара должны соответствовать нормам, действующим стандартам (ТУ, ДСТУ, ГОСТ, технической документацией) для данного вида Товара, а также специальными техническими требованиями, если таковые установлены соглашением Сторон, отраженным в Спецификациях.

Допустимые отклонения показателей качества Товара от вышеуказанных норм, могут быть установлены по соглашению Сторон, отраженному в Спецификациях.

2.7. Покупатель подтверждает, что на момент заключения Контракта и Спецификации он ознакомлен с информацией о Товаре в той части, которая отображена в действующих стандартах на Товар (ТУ, ДСТУ, ГОСТ, технической документации).

В случае дальнейшей реализации Товара, Покупатель доводит до сведения дальнейших покупателей (вплоть до конечного потребителя) информацию о Товаре, которая отображена в действующих стандартах на Товар (ТУ, ДСТУ, ГОСТ, технической документации). В случае выявления

Подпись
представителя Поставщика

Подпись
представителя Покупателя



Покупателем (следующим покупателем, вплоть до конечного потребителя) дефекта Товара, Покупатель предоставляет подтверждение того, что указанный дефект возник до введения Товара в обращение.

3. УСЛОВИЯ И СРОКИ ПОСТАВКИ

3.1. Поставка Товара осуществляется партиями. Под партией Товара понимается переданный на условиях настоящего Контракта Товар по одной Спецификации.

3.2. Товар поставляется железнодорожным транспортом, если иное не предусмотрено Спецификациями к Контракту. Грузоотправителем является изготовитель Товара, который указывается в Спецификациях к настоящему Контракту.

3.3. Товар поставляется на условиях поставки DAF – граница Украина-Молдова (ст. Кучурган-ЭКСП) в соответствии с Международными правилами интерпретации коммерческих терминов «ИНКОТЕРМС» в редакции 2000г.

Другие условия поставки могут указываться в Спецификациях к настоящему Контракту.

Условия поставки, указанные в Спецификациях, имеют преимущество перед условиями, установленными настоящим Контрактом.

3.4. Датой отгрузки Товара (передачи Товара перевозчику для доставки Покупателю) считается дата приемки Товара к перевозке, проставленная железнодорожной станцией отправления в железнодорожной накладной.

3.5. Право собственности на Товар и риски случайной гибели или порчи Товара переходят от Поставщика к Покупателю с даты поставки Товара.

Датой поставки Товара считается:

- при поставке на любых условиях, за исключением EXW с доставкой Товара железнодорожным транспортом – дата о приемке Товара к перевозке, проставленная железнодорожной станцией отправления в железнодорожной накладной;
- при поставке на любых условиях с доставкой автомобильным транспортом – дата принятия Товара на транспортное средство, указанная в документе, в соответствии с которым осуществляется перевозка Товара.

3.6. Сроки отгрузки Товара, станция назначения и реквизиты грузополучателей Товара указываются в Спецификациях.

3.7. Покупатель обязан предоставить в течение 5 (пяти) календарных дней с даты соответствующей Спецификации:

- А) инструкции о порядке заполнения железнодорожных накладных;
- Б) копии телеграмм об оплате железнодорожных транзитных кодов.

В случае нарушения Покупателем сроков предоставления информации и/или перечисленных документов и/или другой необходимой дополнительной информации, Поставщик оставляет за собой право осуществить отсрочку отгрузки Товара либо отказаться от поставки Товара, при этом штрафные санкции за несвоевременную поставку либо не поставку Товара к Поставщику не применяются.

В момент подписания Спецификации Покупатель обязан письменно известить Поставщика о требованиях, предъявляемых к оформлению отгрузочных документов. Если такие инструкции не получены вовремя, то Поставщик не несет ответственности за неправильное/неполное оформление отгрузочных документов.

Уведомление Покупателя об изменении отгрузочных реквизитов может быть принято Поставщиком, если оно оформлено в письменной форме, подписано уполномоченным должностным лицом, скреплено печатью Покупателя и поступило Поставщику не позднее, чем в течение 10 календарных дней с даты подписания соответствующей Спецификации.

3.8. Поставщик имеет право информировать Покупателя об отгрузке Товара с завода в течение 48 часов с даты отгрузки Товара с указанием:

- количества отгруженного Товара;
- № спецификации отгруженного Товара;
- даты отгрузки Товара.

3.9. Товар сопровождается следующими документами:

1. железнодорожная накладная;

Подпись
представителя Поставщика

Подпись
представителя Покупателя



2. сертификат качества изготовителя;
3. счет-фактура.

Сертификат происхождения Товара направляется Поставщиком в адрес Покупателя по почте либо другим согласованным сторонами способом.

3.10. Лицензирование:

3.10.1. Получение импортной лицензии, в случае, когда она требуется, является обязанностью Покупателя. В случае, когда Покупатель не может получить импортную лицензию в течение 2-х месяцев по обстоятельствам, независящим от его воли, Стороны имеют право аннулировать Контракт без выплаты друг другу компенсации за возможные убытки. Покупатель обязан незамедлительно проинформировать Поставщика о получении импортной лицензии или отказе компетентных органов ее выдать.

3.10.2. Получение экспортной лицензии, в случае, когда она требуется, является обязанностью Поставщика. В случае, когда Поставщик не может получить экспортную лицензию в течение 2-х месяцев со дня подписания настоящего Контракта, по обстоятельствам, независящим от его воли, Стороны имеют право аннулировать Контракт без выплаты друг другу компенсации за возможные убытки.

Поставщик обязан незамедлительно проинформировать Покупателя о получении экспортной лицензии или отказе компетентных органов ее выдать.

3.11. Допускается поставка Товара в железнодорожных вагонах, не принадлежащих Украинской железной дороге. Покупатель обязуется осуществить выгрузку Товара из вышеуказанных вагонов и осуществить их отправку в порожнем состоянии в течение 48 часов с момента приема вагонов от железной дороги на подъездной путь Покупателя или грузополучателя (если Покупатель не является грузополучателем). В случае несоблюдения 48-часового срока отправки порожних вагонов, Покупатель уплачивает Поставщику в валюте платежа по контракту штраф в сумме, эквивалентной восьмидесяти долларам США на дату просрочки за каждый вагон, за каждые сутки после окончания, указанного 48-часового срока. Сумма оплаты в валюте платежа по Контракту определяется по курсу НБУ на дату оплаты.

Возврат в Украину железнодорожных вагонов осуществляет Покупатель за свой счет на основании транспортных инструкций Поставщика, направленных Покупателю сообщением посредством электронной почты. После получения инструкций Покупатель обязан в течение суток предоставить Поставщику сообщением электронной почты или другим письменным способом копии соответствующих транспортных инструкций с отметкой, подтверждающей их получение Покупателем.

При возврате порожних железнодорожных вагонов оплата железнодорожного тарифа до территории (границы) Украины осуществляется за счет Покупателя.

За повреждение или утрату железнодорожных вагонов (в том числе по вине грузополучателей) Покупатель несет материальную ответственность в размере фактически нанесенного ущерба в соответствии с действующим законодательством Украины.

Покупатель обязуется не позднее 5 (пяти) рабочих дней с даты прибытия вагонов с Товаром на железнодорожную станцию назначения предоставить Поставщику копии первого экземпляра железнодорожных накладных (лицевые и оборотные стороны) с отметкой железнодорожной станции назначения о дате прибытия вагонов с Товаром на железнодорожную станцию назначения.

3.12. При приобретении Покупателем гнутого профиля производства ПАО «ЗАПОРОЖСТАЛЬ» из заготовки толщиной 1,5 – 2,0 мм Покупатель и Поставщик в Дополнительных соглашениях и/или Спецификациях к Контракту в обязательном порядке оговаривают вид заготовки (горячекатаная или холоднокатаная), с учетом технологии производства станом ПАО «ЗАПОРОЖСТАЛЬ».

В случае если вид заготовки (горячекатаная или холоднокатаная), с учетом технологии производства станом ПАО «ЗАПОРОЖСТАЛЬ», не указан в соответствующих Дополнительных соглашениях и/или Спецификациях к Контракту, то Поставщик определяет вид заготовки самостоятельно на свое усмотрение, при этом какая-либо ответственность, предусмотренная Контрактом, Спецификациями, прочими документами к Контракту и/или законодательством к Поставщику не применяется.

3.13. Хранение и транспортировка холоднокатаных рулонов производства ПАО

Подпись
представителя Поставщика

Подпись
представителя Покупателя



«ЗАПОРОЖСТАЛЬ» должны производиться в строгом соответствии с требованиями дополнительной маркировки, нанесенной на торцах рулонов. При установлении факта образования на поставленном металлопрокате дефектов, связанных с ненадлежащим хранением Товара на складе Покупателя и/или грузополучателя Покупателя, претензии по таким дефектам не принимаются.

4. ЦЕНА ТОВАРА И ОБЩАЯ СУММА КОНТРАКТА

4.1. Цена Товара указывается в Спецификациях к настоящему Контракту.

4.2. Цена на Товар принимается на условиях поставки (правила «Инкотермс» в редакции 2000г.), указанных в Спецификациях.

4.3. Поставщик вправе изменить цены на Товар при изменении затрат на его производство и (или) изменении рыночных цен на соответствующий Товар и (или) других факторов, влияющих на величину затрат по изготовлению Товара.

Цена Товара, указанная в Спецификации, не подлежит изменению при условии оплаты Покупателем 100% стоимости Товара по данной Спецификации и соблюдения Покупателем сроков, установленных для оплаты Товара, а так же в случае, если против произведенной оплаты Покупателем не заявлены какие-либо возражения Поставщика.

4.4. Общая сумма настоящего Контракта ориентировочно составляет 17 000 000 долларов США.

Фактическая общая сумма Контракта состоит из суммарной стоимости Товара, поставка которого осуществляется по настоящему Контракту, а также стоимости всех расходов, предусмотренных настоящим Контрактом.

4.5. Валюта Контракта – доллары США.

5. УСЛОВИЯ ПЛАТЕЖЕЙ

5.1. Валюта платежа – доллары США.

5.2. Оплата Покупателем Товара осуществляется путем перечисления денежных средств на банковский счет Поставщика, указанный в настоящем Контракте.

Оплата Товара по настоящему Контракту может осуществляться третьим лицом.

При оформлении платежного поручения Покупатель обязан указать полную расшифровку платежа, т.е. в назначении платежа указать номер настоящего Контракта и номер Спецификации, по которой производится оплата.

В случае получения оплаты с неполной расшифровкой платежа Товар не считается оплаченным, платеж Покупателя не учитывается Поставщиком в качестве оплаты Товара до получения от Покупателя письменной информации об уточнении назначения платежа с указанием номера Контракта и номера Спецификации, по которой произведена оплата. В таком случае срок исполнения обязательства Поставщика по поставке Товара на усмотрение Поставщика может увеличиться на время, затраченное Поставщиком на выяснение назначения платежа, при этом какая-либо ответственность, предусмотренная Контрактом и/или законодательством Украины, к Поставщику не применяется.

По письменному соглашению Сторон допускается иная форма расчетов, не противоречащая законодательству Украины.

5.3. Покупатель обязуется осуществить предварительную оплату Товара в размере 100% (сто процентов) стоимости Товара, указанного в Спецификации, в течение 5 (пяти) календарных дней с даты подписания соответствующей Спецификации.

Другие формы оплаты могут быть установлены по письменному соглашению Сторон.

5.4. При несоответствии стоимости поставленного Товара сумме предварительной оплаты;

5.4.1. сумма, излишне уплаченная Покупателем, засчитывается в счет оплаты поставок Товара в следующем периоде, либо по требованию Покупателя в письменной форме, подписанному уполномоченным представителем и скрепленному печатью Покупателя, перечисляется на его банковский счет в течение 15 (пятнадцати) банковских дней после получения Поставщиком такого требования и подписанного сторонами акта сверки;

5.4.2. стоимость поставленного Товара, превышающая сумму предварительной оплаты, оплачивается Покупателем в течение 5 (пяти) календарных дней с даты выставления счета Поставщиком. Расчеты производятся по ценам, зафиксированным в соответствующих спецификациях.

Подпись
представителя Поставщика

Подпись
представителя Покупателя



5.5. По взаимному письменному согласию сторон, Поставщик имеет право произвести отгрузку Товара без предварительной оплаты, при этом Покупатель гарантирует, произвести оплату за поставленный Товар в течение 5 (пяти) календарных дней с даты выставления счета.

5.6. Датой оплаты Товара является дата поступления денежных средств на банковский счет Поставщика, указанный в настоящем Контракте.

5.7. Покупатель, по каждому из перечислений денежных средств в пользу Поставщика, в день осуществления перечисления, либо до этого момента, обязан письменно (по электронной почте) извещать Поставщика о дате, сумме и деталях платежа.

5.8. Покупатель, при переводе денежных средств, оплачивает все банковские расходы и комиссии банка Покупателя (банка-отправителя денежных средств) и всех банков-корреспондентов. Поставщик оплачивает все банковские расходы и комиссии банка Поставщика (банка-получателя денежных средств).

5.9. Все расходы и убытки Поставщика, связанные с несвоевременным поступлением платежей, относятся на счет Покупателя.

5.10. В случае несоблюдения Покупателем сроков оплаты Товара, Поставщик имеет право в одностороннем порядке:

- продлить срок отгрузки Товара, указанного в Спецификациях, при этом какая-либо ответственность, предусмотренная законодательством Украины и/или Контрактом, Спецификациями и прочими приложениями, к Поставщику не применяется;

- отказаться от поставки всего или части Товара, указанного в Спецификациях.

5.11. Поставщик имеет право принимать суммы полученных оплат в качестве погашения задолженности Покупателя, образовавшейся по ранее произведенным поставкам.

Если иное не доведено Поставщиком до сведения Покупателя в письменной форме, в случае возникновения задолженности по оплате Товара, невыполненными считаются те обязательства Покупателя, которые возникли на основании имеющих более позднюю дату спецификаций и/или счетов, выставленных Поставщиком, в общей сумме, эквивалентной сумме задолженности по оплате Товара и/или счетов, независимо от указываемых Покупателем назначений платежа.

5.12. Зачет встречных однородных требований невозможен без согласия Покупателя и Поставщика.

5.13. По истечении срока действия Контракта, Стороны производят сверку расчетов и оформляют акт сверки не позднее 10 числа месяца, следующего за последним месяцем действия Контракта.

В любое время в течение срока действия Контракта по требованию Поставщика или Покупателя, Стороны производят сверку расчетов и оформляют акт сверки не позднее 10 календарных дней с момента предъявления Поставщиком или Покупателем соответствующего требования.

5.14. Если истечение срока оплаты, установленного условиями настоящего Контракта, приходится на выходной и/или праздничный день, то последним днем срока для оплаты считается день, который следует за выходным и/или праздничным днем.

6. ПРИЕМКА ТОВАРА И ПРЕДЪЯВЛЕНИЕ ПРЕТЕНЗИЙ

6.1. Товар отгружается Поставщиком в соответствии с условиями, согласованными в Спецификациях.

6.2. Приемка Товара осуществляется Покупателем:

6.2.1. По количеству – на основании транспортного документа.

Товар, отгружаемый по теоретическому весу, подлежит приемке по теоретическому весу.

Товар, отгружаемый по фактическому весу, подлежит приемке по фактическому весу.

6.2.2. По качеству – на основании документа, удостоверяющего качество Товара (сертификата качества Поставщика или изготовителя, в случае, если Поставщик не является изготовителем, и т.д.).

6.3. Проверка количества Товара осуществляется в каждом транспортном средстве. Выборочная (частичная) проверка количества Товара с распространением результатов проверки количества какой-либо части Товара на всю партию Товара не допускается.

Подпись
представителя Поставщика

Подпись
представителя Покупателя



Проверка качества Товара осуществляется в соответствии со стандартами, техническими условиями, другой технической документацией на Товар, которая указана в соответствующей Спецификации к настоящему Контракту.

6.4. Если вес, установленный в месте выгрузки, отличается от указанного в документах веса, но не более 0,5% в ту или иную сторону, вес, указанный в документах, будет считаться окончательным для проведения расчетов между Сторонами за доставленный Товар.

В случае, если эта разница превышает 0,5% от указанного в документах веса Товара, Стороны будут производить расчет за вычетом 0,5% от указанного в документах веса, при этом обнаружение недостачи не дает Покупателю право полного или частичного отказа от платежей по счетам Поставщика, отсрочки платежей и/или их уменьшения. Стоимость недостачи (в случае документального подтверждения ее факта) должна перечисляться Поставщиком в адрес Покупателя после разрешения претензии по существу.

6.5. В любом случае Товар считается поступившим без недостачи, если разница между весом нетто, установленным Покупателем (грузополучателем) и весом нетто, указанным грузоотправителем в железнодорожной накладной, не превышает:

- нормативных величин погрешности весов, установленных Рекомендациями «Масса народнохозяйственных грузов при бестарных перевозках. Методика выполнения измерений» (МИ 1953-88);
- норм природной потери и граничного расхождения в определении массы нетто, установленных Правилами выдачи грузов, утвержденных приказом Министерства транспорта Украины от 21.11.2000г. № 644.

6.6. Проверка количества и/или качества поставленного Товара осуществляется в присутствии представителей нейтральной международной контрольной организации: «SGS» или ТПП.

При обнаружении несоответствия количества и/или качества полученного Товара стандартам, техническим условиям, техническим соглашениям, либо данным, содержащимся в сертификате качества и/или товаросопроводительных документах, Покупатель обязан вызвать представителя Поставщика и изготовителя (грузоотправителя) Товара для участия в приемке и составления актов приемки Товара по количеству и/или качеству.

В уведомлении о вызове представителей Поставщика и изготовителя (грузоотправителя) Покупатель обязан указать: наименование, ассортимент Товара, номер транспортного средства и транспортного документа, количество и стоимость недостающего и/или некачественного Товара, способ определения веса Товара, тип весов, дату их последней поверки, наименование Грузополучателя, адрес места приемки Товара, время приемки Товара. В уведомлении о вызове представителей Поставщика и изготовителя (грузоотправителя) на приемку Товара по качеству Покупатель дополнительно должен указать основные недостатки Товара и порядок отбора проб.

Уведомление, которое не содержит сведений, предусмотренных настоящим пунктом Контракта, не считается направленным.

6.7. Претензии в отношении качества (как в отношении видимых, так и в отношении скрытых дефектов) и/или количества Товара, поставляемого согласно настоящему Контракту должны быть предъявлены изготовителю (грузоотправителю) и в копии Поставщику в течение 30 (тридцати) календарных дней с момента обнаружения несоответствия Товара по количеству и/или качеству, но не позднее 40 (сорока) календарных дней с даты отгрузки Товара.

Претензии по качеству Товара могут быть предъявлены только в том случае, когда качество не соответствует условиям, оговоренным в Спецификации к настоящему Контракту.

6.8. Претензии должны быть предъявлены в письменной форме, подписаны уполномоченным представителем и скреплены печатью Покупателя. Содержание и обоснование претензии должно быть подтверждено Актом (актами) экспертизы составленными незаинтересованной, компетентной организацией: «SGS» или ТПП и сопровождаться оригиналами и копиями транспортных документов, а также расчетами, подтверждающими размер претензии.

6.9. Претензии по количеству и (или) качеству Товара, не соответствующие установленным настоящим Контрактом условиям и срокам их оформления и отправки, не считаются предъявленными

Подпись
представителя Поставщика

Подпись
представителя Покупателя

Покупателем, не являются доказательством соблюдения Покупателем претензионного порядка урегулирования спора, рассмотрению и удовлетворению Поставщиком не подлежат.

6.10. Все возможные претензии по качеству и/или количеству Товара, являющегося предметом настоящего Контракта, и/или все возможные убытки, которые могут возникнуть в процессе исполнения настоящего Контракта, не дают Покупателю право полного или частичного отказа от платежей по счетам Поставщика, отсрочки платежей и/или их уменьшения.

7. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН

7.1. За неисполнение или ненадлежащее исполнение своих обязательств по настоящему Контракту Стороны несут ответственность, определенную действующим законодательством Украины, условиями настоящего Контракта, Спецификациями и прочими приложениями к нему.

7.2. В случае невыполнения по вине Поставщика указанных в Спецификациях сроков отгрузки более чем на 20 (двадцать) календарных дней, Поставщик обязуется возратить Покупателю сумму произведенной предоплаты.

Сумма произведенной Покупателем предоплаты возвращается Поставщиком в течение 15(пятнадцати) банковских дней с даты получения Поставщиком соответствующего письменного требования Покупателя о таком возврате и подписанного сторонами акта сверки.

7.3. За необоснованный отказ от приемки Товара (в том числе по индивидуальному заказу) по данному Договору Покупатель обязан оплатить Поставщику штраф в размере 20 (двадцать) процентов от стоимости такого Товара, а также возместить все затраты, понесенные в связи с этим Поставщиком, в том числе суммы, связанные с ответственностью Поставщика перед перевозчиком и производителем Товара (в случае, если Поставщик не является производителем).

Поставщик имеет право считать отказом от приемки Товара неоплату Покупателем Товара в установленный срок на основании подписанной Сторонами Спецификации.

7.4. В случае нарушения Покупателем сроков оплаты Товара, которые установлены настоящим Контрактом и/или Спецификациями к нему, Покупатель обязан выплатить Поставщику пеню в размере 1% от стоимости, не оплаченного в срок Товара за каждый день просрочки оплаты. Пеня начисляется за весь период просрочки.

7.5. За несоблюдение антидемпинговых и экспортных оговорок в отношении операций с Товаром, приобретенным Покупателем на основании настоящего Контракта, вплоть до конечного потребителя без письменного согласия Поставщика в соответствии с п.п. 10.1., 10.2. настоящего Контракта, Покупатель уплачивает Поставщику штраф в размере 40% стоимости экспортированного (реэкспортированного) таким образом Товара, а также в полном объеме возмещает Поставщику все причиненные этим убытки.

7.6. Неустойка, подлежащая уплате Покупателем, а также понесенные Поставщиком расходы и убытки, подлежащие возмещению в соответствии с настоящим Контрактом, могут быть учтены Поставщиком в одностороннем безусловном порядке (в том числе после истечения срока действия Контракта) путем эквивалентного (по стоимости) уменьшения количества ранее оплаченного Покупателем Товара, подлежащего поставке, а также отправки Покупателю соответствующего уведомления с указанием суммы неустойки и расчета понесенных Поставщиком расходов и убытков.

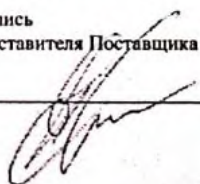
Удержание неустойки, расходов и убытков не влечет за собой изменение цены Товара.

В результате поставки Поставщиком Товара в количестве, подлежавшем поставке Покупателю после уменьшения, эквивалентного по стоимости сумме неустойки, расходов и убытков, указанных в уведомлении, считаются выполненными в полном объеме обязательства Поставщика по поставке Товара в количестве, подлежавшем поставке Покупателю до уменьшения, эквивалентного по стоимости сумме неустойки, расходов и убытков, а также обязательства Покупателя по уплате Поставщику неустойки, расходов и убытков, указанных в уведомлении.

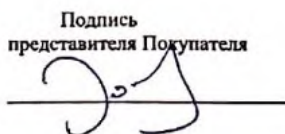
В случае если сумма неустойки, расходов и убытков, подлежащих удержанию, превысит стоимость Товара, подлежащего поставке Покупателю, оперативно-хозяйственная санкция, предусмотренная данным пунктом настоящего Контракта, по решению Поставщика может быть распространена также и на иные контракты, заключенные Поставщиком и Покупателем.

7.7. Сторона, нарушившая обязательства, обязана возместить другой Стороне причиненные этим убытки в полном объеме.

Подпись
представителя Поставщика



Подпись
представителя Покупателя





7.8. Уплата неустоек, а также возмещение убытков не освобождает Стороны от необходимости выполнения обязательств по Контракту.

7.9. Поставщик не несет ответственности за невыполнение и/или ненадлежащее выполнение своих обязанностей, предусмотренных настоящим Контрактом, а также имеет право одностороннего отказа от дальнейшего исполнения условий Контракта частично или в полном объеме, в случаях:

- невыполнения и/или ненадлежащего выполнения Покупателем каких-либо обязанностей, предусмотренных настоящим Контрактом;
- уклонения Покупателем от подписания Спецификаций, рассмотрения дополнительных соглашений, проведения сверок расчетов в соответствии со сроками и порядком, определенными действующим законодательством Украины и настоящим Контрактом.

7.10. В случае отказа Покупателя от поставки Товара по новой цене, Покупатель обязан оплатить Поставщику все расходы, понесенные в связи с этим Поставщиком, в том числе суммы, связанные с ответственностью Поставщика перед изготовителем Товара.

7.11. В случае если оплата Товара, полностью или частично поставленного Поставщиком, не будет полностью осуществлена Покупателем в течение предельного срока, определенного действующим законодательством Украины для оплаты экспортируемой продукции, при соблюдении которого не требуется заключение центрального органа исполнительной власти Украины по вопросам экономической политики, Покупатель обязуется:

- произвести за свой счет возврат Товара, поставленного Поставщиком, не позднее последнего дня указанного предельного срока, исчисляемого со дня осуществления таможенного оформления Товара (выписки вывозной грузовой таможенной декларации). При этом о предстоящем возврате Товара Покупатель обязан уведомить Поставщика не позднее, чем за 30 (тридцать) календарных дней до предполагаемой даты возврата и получить от Поставщика письменное подтверждение о готовности принять Товар, подлежащий возврату;
- за весь период просрочки возврата Товара уплатить Поставщику пеню в размере 0,4 % от стоимости несвоевременно возвращенного Товара за каждый день просрочки.

7.12. В случае передачи Покупателем третьим лицам полностью или частично своих прав и/или обязанностей по настоящему Контракту без предварительного письменного согласия с Поставщиком, Покупатель уплачивает Поставщику штраф в размере 50 % от суммы Контракта.

7.13. Стороны самостоятельно и непосредственно несут ответственность за выполнение настоящего Контракта. Никакие требования, основанные на настоящем Контракте, не могут быть предъявлены к государству Украина или к государству происхождения (изготовления) Товара, к государству Покупателя и/или к государству грузополучателя или к отдельным органам управления указанных государств.

8. ФОРС-МАЖОР

8.1. При наступлении исключительных погодных условий или стихийных явлений естественного характера (землетрясения, наводнения, ураганы, торнадо, буреломы, снежные заносы, гололеды, град, разрушение в результате молнии, заморозки, замерзание моря, протоков, портов перевалов, пожары, засухи, проседание или смещение грунта и т.п.), бедствий техногенного и антропогенного происхождения (аварии, взрывы, пожары, химическое или радиационное загрязнение территорий и т.п.), обстоятельств социального, политического и международного происхождения (угроза войны, вооруженный конфликт или серьезная угроза такого конфликта, вражеские атаки, военные действия, объявленная и необъявленная война, действия общественного врага, возмущение, акты терроризма, диверсии, пиратство, беспорядки, вторжения, революции, восстания, ограничения комендантского часа, экспроприации, принудительные изъятия, захваты предприятий, реквизиции, общественные демонстрации или волнения, противоправные действия третьих лиц, продолжительные перерывы в работе транспорта эпидемии, забастовки, бойкоты, блокады, эмбарго, закрытие морских протоков, запреты (ограничения) экспорта/импорта, другие, в т.ч. международные, санкции, решения, акты или действия органов государственной власти или местного самоуправления и т.п.), которые являются чрезвычайными, непредсказуемыми, неотвратимыми и непреодолимыми обстоятельствами, следствием которых является невозможность в течение определенного времени частично или в полной мере

Подпись
представителя Поставщика

Подпись
представителя Покупателя



исполнения обязательств по настоящему Контракту, Стороны освобождаются от ответственности за невыполнение тех своих обязательств, выполнение которых стало невозможным вследствие действия форс-мажорных обстоятельств (за исключением обязательств, срок выполнения которых наступил до даты возникновения таких обстоятельств), соразмерно времени действия форс-мажорных обстоятельств, при этом, срок исполнения всех обязательств по настоящему Контракту увеличивается соразмерно времени, в течение которого будут действовать такие обстоятельства. После прекращения действия форс-мажорных обстоятельств, все перенесенные обязательства подлежат исполнению в порядке, предусмотренном настоящим Контрактом с учетом соразмерности продления момента их исполнения на период действия форс-мажорных обстоятельств.

8.2. Сторона, для которой наступили форс-мажорные обстоятельства, обязана без необоснованных задержек уведомить в письменной форме другую Сторону об их наступлении или прекращении. Факты, изложенные в уведомлении о наступлении форс-мажорных обстоятельств, подлежат подтверждению Торгово-промышленной палатой Украины, сертификат которой, после его получения, но не позднее 20 календарного дня с даты уведомления о наступлении форс-мажорных обстоятельств, также направляется Стороной, для которой наступили форс-мажорные обстоятельства, другой Стороне.

8.3. В случае если форс-мажорные обстоятельства длятся более шестидесяти календарных дней, Стороны могут выступить с инициативой о расторжении Контракта.

8.4. Наступление форс-мажорных обстоятельств не является основанием для неисполнения Сторонами обязательств, срок выполнения которых наступил до даты возникновения таких обстоятельств, а также для освобождения Сторон от ответственности за такое неисполнение.

9. ПОРЯДОК РАЗРЕШЕНИЯ СПОРОВ

9.1. Споры и разногласия, возникшие в связи с данным Контрактом или касающиеся его заключения, изменения, исполнения, нарушения, расторжения, недействительности, будут по возможности решаться путем переговоров.

9.2. В случае, если в результате рассмотрения споров или разногласий Стороны не придут к соглашению, такие споры или разногласия подлежат передаче на рассмотрение и окончательное разрешение в Международный коммерческий арбитражный суд при Торгово-промышленной палате Украины (г. Киев), в соответствии с законодательством Украины.

Количество арбитров, из которых состоит Арбитражный суд – три арбитра. Каждая сторона назначает своего арбитра, которые, в свою очередь, выбирают третьего арбитра.

Место проведения заседаний Арбитражного суда – г. Киев, Украина.

Язык арбитражного разбирательства – русский.

9.3. Правом, регулирующим настоящий Контракт, является материальное право Украины.

9.4. Сторонами согласовано применение в процессе рассмотрения и разрешения спора Регламента Международного коммерческого арбитражного суда при Торгово-промышленной палате Украины, действующего законодательства Украины.

9.5. Решение Арбитражного суда является окончательным, не подлежащим обжалованию и обязательным для обеих Сторон.

10. АНТИДЕМПИНГ

10.1. Покупатель принимает на себя ответственность за соблюдение антидемпинговых норм, правил и процедур на рынке Украины и рынках дальнейшей реализации Товара, обязуется не осуществлять операции с Товаром на этих рынках по ценам, являющимся демпинговыми согласно законодательству и международным договорам соответствующего государства, быть единственным ответчиком по всем возможным антидемпинговым претензиям и исковым заявлениям и уплатить в полном объеме пошлину, сборы и другие взимания, налагаемые на товар, являющийся предметом поставки по настоящему Контракту, в соответствии с антидемпинговым законодательством страны ввоза.

10.2. Экспорт (резкспорт) Товара, приобретенного Покупателем на основании настоящего Контракта, вплоть до конечного потребителя допускается исключительно с письменного согласия Поставщика. При заключении договоров/контрактов, предполагающих последующую реализацию Товара, приобретенного Покупателем на основании настоящего Контракта, Покупатель обязан обеспечить включение в них и контроль над исполнением условий, предусмотренных пунктами 10.1. и

Подпись
представителя Поставщика

Подпись
представителя Покупателя



10.2. настоящего Контракта, а также несет перед Поставщиком ответственность, за их неисполнение третьими лицами в порядке, предусмотренном настоящим Контрактом.

11. ПРОЧИЕ УСЛОВИЯ

11.1. Поставщик и Покупатель пришли к обоюдному соглашению о том, что в тексте настоящего Контракта, Дополнительных соглашениях, Спецификациях и т.д., металлопродукция, поставляемая по данному Контракту, может обозначаться термином Товар и/или Продукция.

11.2. Текст настоящего Контракта согласован представителем Поставщика Алексеем Е.В. и представителем Покупателя Зотовым А.С., о чем свидетельствуют росчерки подписей указанных лиц на каждом листе настоящего Контракта.

11.3. В случае изменения своего наименования, организационно-правовой формы, статуса плательщика налогов, юридического или фактического адреса, банковских или иных реквизитов Сторона должна уведомить другую Сторону в письменной форме (в том числе с использованием электронной почты) в течение пяти календарных дней с момента наступления соответствующих изменений.

11.4. Настоящий Контракт вступает в силу с момента его подписания.

11.5. Настоящий Контракт действует до **15.12.2022** г. Окончание срока действия настоящего Контракта не освобождает Стороны от исполнения принятых на себя обязательств по настоящему Контракту.

11.6. По всем видам обязательств и ответственности Сторон устанавливается общий срок исковой давности продолжительностью три года (за исключением сроков исковой давности, превышающих трехлетний период в соответствии с действующим законодательством Украины).

11.7. С момента подписания настоящего Контракта все предшествующие ему переговоры, переписка и соглашения, связанные с предметом настоящего Контракта, утрачивают силу.

11.8. Все изменения и дополнения к настоящему Контракту являются его неотъемлемой частью и действительны лишь в том случае, если они совершены в письменной форме, подписаны уполномоченными представителями и скреплены печатями Сторон.

11.9. Настоящий Контракт может быть изменен или расторгнут по соглашению Сторон. О намерении расторгнуть Контракт, Сторона обязана уведомить другую Сторону не менее чем за тридцать календарных дней.

11.10. Ни одна из Сторон не вправе передавать третьим лицам полностью или частично свои права и обязанности по настоящему Контракту без предварительного письменного согласия другой Стороны.

11.11. Все расходы, связанные с легализацией документов в стране происхождения Товара, в случае если она необходима, оплачиваются за счет Поставщика.

11.12. Текст настоящего Контракта, любые материалы, информация и сообщения, которые касаются настоящего Контракта (в том числе заключения и исполнения настоящего Контракта), являются конфиденциальными и не могут передаваться Стороной третьим лицам без предварительного письменного согласия на то другой Стороны, кроме случаев, когда такая передача предусмотрена действующим законодательством, регулирующим обязанности Сторон настоящего Контракта, либо вышеуказанная информация и/или документы запрашиваются третьим лицом-комитентом, с которым у Поставщика заключен договор комиссии согласно пункту 1.2. настоящего Контракта. Стороны обязуются соблюдать конфиденциальность и сохранение коммерческой тайны в отношении информации, которая стала известна Сторонам в период преддоговорной работы.

11.13. Отношения, не предусмотренные настоящим Контрактом, регулируются действующим законодательством Украины.

11.14. При подписании настоящего Контракта Покупатель обязуется предоставить Поставщику заверенные подписью уполномоченного лица и скрепленные печатью Покупателя копии:

- свидетельства о государственной регистрации или другой документ, подтверждающий государственную регистрацию Покупателя;
- листы Устава: титульный лист; первый лист; лист с указанием вида деятельности; лист с перечнем полномочий руководителя и органов управления (при наличии), лист с указанием величины уставного фонда (при наличии);

Подпись
представителя Поставщика

Подпись
представителя Покупателя

- документы, подтверждающие полномочия представителя, на право подписания контрактов;
- в случаях, когда в рамках полномочий, предусмотренных учредительными документами, для заключения договора требуется согласие органов управления - решение уполномоченного органа управления о предоставлении такого согласия.

11.15. Стороны договорились, что сканированные электронные копии каких-либо документов, оформленных в связи с выполнением настоящего Договора (Спецификации) имеют силу наравне с оригиналами до момента дальнейшего обмена Сторонами оригиналами таких документов на бумажных носителях. Стороны обязуются осуществить такой обмен оригинальными экземплярами документов на бумажных носителях в течение 15 календарных дней с даты отправки сканированных копий документов. Отправка либо передача оригиналов соответствующих документов осуществляется инициатором сканированной электронной копии документа.

11.16. Оригиналы документов по настоящему Контракту передаются из «рук в руки», о чем производится соответствующая отметка в реестре передачи документов, или высылаются заказным письмом или иным согласованным способом, или способом, предусмотренным действующим законодательством.

11.17. Любые письменные извещения от Покупателя направляются по электронному адресу: sergey.gonchar@metinvestholding.com или другим согласованным способом.

11.18. Любые письменные извещения от Поставщика направляются по электронному адресу: cushneriov@gmail.com.

Документы согласно настоящего Контракта могут направляться Поставщиком по адресу: MD-2023, Молдова, Кишинев, ул. Индустриальная, 48 для ООО «METALICA-ZUEV».

11.19. Настоящий Контракт составлен в двух экземплярах на русском языке - один для Покупателя, один - для Поставщика. Все экземпляры Контракта имеют одинаковую юридическую силу.

11.20. Стороны подтверждают, что фактический объем передаваемых между сторонами настоящего Контракта персональных данных соответствует цели обработки и иным ограничениям, определенным Согласием на обработку персональных данных, которое получено передающей персональные данные Стороной Контракта от физического лица, являющегося их собственником.

Передавшая персональные данные Сторона Контракта обязана по мере получения информации об изменении переданных другой Стороной персональных данных информировать об этом получившую Сторону в течение тридцати календарных дней с даты получения информации об изменении персональных данных.

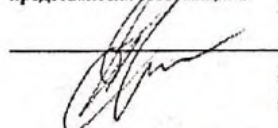
Получившая по настоящему Контракту персональные данные Сторона Контракта обязана обеспечить их защиту от незаконной обработки и незаконного доступа к ним в соответствии с требованиями ст.24 Закона Украины «О защите персональных данных» и другими требованиями, предусмотренными действующим законодательством Украины.

11.21. Поставщик и Покупатель пришли к обоюдному соглашению о том, что в тексте настоящего Контракта, Дополнительных соглашениях, Спецификациях и т.д. Поставщик может обозначаться термином Поставщик и/или Продавец.

11.22. При заключении настоящего Контракта Покупатель ознакомлен с Кодексом этики Поставщика, размещенным в открытом доступе на сайте www.metinvestholding.com.

11.23. Стороны обязуются соблюдать все действующие и применимые к их деятельности экономические санкции. Покупатель и Поставщик каждый в отношении себя подтверждают, что на момент заключения данного договора против них и/или против их конечных бенефициарных собственников и/или их материнских компаний и/или конечных бенефициарных собственников таких компаний не введены экономические санкции какой-либо страны и/или группы стран и/или международной (межправительственной) организации, уполномоченной на ведение таких ограничительных мер экономического характера. Под определением «экономические санкции» Стороны подразумевают любые нормативно-правовые акты, вводящие торговые эмбарго, финансовые санкции и/или другие ограничительные меры, которые регулируются, вводятся или осуществляются какой-либо страной и/или группой стран и/или международной (межправительственной) организацией,

Подпись
представителя Поставщика



Подпись
представителя Покупателя





уполномоченной на ведение таких ограничительных мер экономического характера, в той мере, в которой такие санкции, торговые эмбарго и/или другие ограничительные меры применяются к бизнесу и/или деятельности Сторон и/или операциям, осуществляемым в рамках настоящего Договора.

11.24. В случае выявления в течение срока действия договорных отношений информации о том, что основанные на настоящем Контракте операции с Покупателем противоречат рекомендациям международных (межправительственных) организаций, осуществляющих деятельность в сфере борьбы с финансированием террористической или иной преступной деятельностью, легализацией доходов, полученных преступным путем (в т.ч. на основании данных, размещенных на сайтах Совета Безопасности ООН, Европейского Союза, Специального агентства в составе Государственного казначейства США, Государственной службы финансового мониторинга Украины, Министерства экономического развития и торговли Украины и др.), или Покупатель нарушил обязательства, взятые на себя согласно п.11.23. Договора, Поставщик имеет право в одностороннем порядке расторгнуть настоящий Контракт и с момента выявления вышеуказанной информации освобождается от ответственности за неисполнение обязательств по настоящему Контракту.

12. РЕКВИЗИТЫ И ПОДПИСИ СТОРОН

12.1. Реквизиты Поставщика

ООО «МЕТИНВЕСТ-СМЦ»
01015, Украина, г. Киев, ул. Лейпцигская, д.15А
ЕГРПОУ 32036829,
ИНН 320368205090
Beneficiary: METINVEST-SMC LLC
Beneficiary bank: FIRST UKRAINIAN
INTERNATIONAL BANK
4, Andriivska Str., Kyiv, 04070, Ukraine
SWIFT: FUIBUA2X
Beneficiary account № 26009962496996
IBAN UA773348510000026009962496996
Intermediary:
JPMorgan Chase Bank N.A.
270 Park Avenue, NY 10017, New York США
SWIFT: CHASUS33

12.2. Реквизиты Покупателя

ООО «METALICA-ZUEV»
MD-2028, Молдова, г. Кишинев, ул.
Г.Асаки, 62/22
ОКПО: 38730480
Фискальный код: 1003600152385
ACC.NO.: 225100802680, CHISINAU-
CENTRU
BANK: BC "MOLDOVA-AGROINDBANC"
SA
CHISINAU, MOLDOVA
IBAN: MD66AG000000225100802680
TELEX 163263 AGRO MD
SWIFT: AGRNMD2X
CONT CORRESPONDENT:
THE BANK OF NEW YORK
NEW YORK ACC 890-0223-103
S.W.I.F.T.: IRVTUS3N

Банк: BC "Moldindconbank" S.A.,
CHISINAU, MOLDOVA
SWIFT: MOLDM2X
IBAN: MD23ML000000022513091724
Банк корреспондент: The Bank of New York
Mellon, New York, USA
SWIFT: IRVTUS3N
Счёт: 890-0500-123



/Е.В. Алексеевко/

представителя Поставщика



/ А.С. Зотов /

Подпись
представителя Покупателя